DiamondClean

300 series

Rechargeable sonic toothbrush

ソニッケアー ダイヤモンドクリーン 300シリーズ 音波式電動歯ブラシ H×9333/04

取扱説明

保証書付

保証書は、この取扱説明書の最終 ページについておりますのでお買い求 めの販売店で記入を受けてください。





はじめに

ソニッケアー ダイヤモンドクリーン 300シリーズをお買いあげいただき、誠にありがとうございます。長い間ご愛用いただくために、ご使用前にこの取扱説明書をよくお読みの上、正しくお使いください。

また、お読みになった後は、お使いになる方がいつでも見られるところに必ず保管してください。



商品をご確認ください

	P5各部番号	HX9333/04
ハンドル	В	0
ソニッケアー ダイヤモンドクリーン ブラシヘッド スタンダード	A	2本
ソニッケアー ダイヤモンドクリーン ブラシヘッド ミニ		1本
ブラシキャップ	G	0
充電器用グラス	Θ	0
充電器台	•	0
充電トラベルケース	0	0
USB電源アダプタ	0	0
USBケーブル	ß	0

- *改良のため、仕様を予告なく変更することがあります。
- *お買いあげ時、充電器用グラスに傷や破損がないか必ずご確認ください。<u>万が一、傷や破損があった場合はそのまま使用せず、お買い求めの販売店か小泉成器修理センターにお問い合わせください。</u>

目 次

●は じ め に	商品のご確認1
	目次2
	必ずお守りください
	各部の名称 5
	ブラシヘッドをハンドルに取り付ける方法 6 ソニッケアーの保管
	充電の仕方7・8
	ソニッケアーの機能 9・10
●ご 使 用 方 法	使い方11・12
	上手なみがき方
	モード設定14
	ハンドルおよび充電器のお手入れの仕方 15
●製品を廃棄するとき	リチウムイオン電池のリサイクルについて 16
●困ったとき	故障かな?と思ったら 17・18
●英 文 解 説	Guidance in English 19~31
●保 証	保証とアフターサービス
	仕様33
	無料修理規定34
	保証書 最終ページ



で使用の前に必ず取扱説明書をよくお読 みのうえ、正しくお使いください。また、 取扱説明書は大切に保管してください。

安全上のご注意

- ●ここに示した注意事項は、安全に関する重要な内容ですので、必ず守ってください。
- ●誤った取扱をしたときに想定される内容を「警告」と「注意」とに区分けしています。

○絵表示について



警告 人が死亡または重傷を負う可能性が想定される内容。



t意 人が傷害を負う可能性及び物的損害のみの発生が想 度 守される内容。

○絵表示の例



・記号は、「危険、警告、注意」を示します。図の中や近くに具体的な注意内容(左図の場合は高 温注意)を示します。



・記号は、してはいけない「禁止」を示します。図の中や近くに具体的な禁止内容(左図の場合は 分解禁止)を示します。



・記号は、必ずしていただく「強制」を示します。図の中や近くに具体的な強制内容(左図の場合 は電源プラグをコンセントから抜くこと)を示します。

⚠

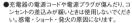


●製品を廃棄するとき以外は絶対に分解や改造はしない。また、修理技術者以外の人は、分解したり修理をしないでください。火災、感電、けがの原因となります。修理はお買い上げの販売店または小泉成器修理センターにご相談ください。



●お手入れの際は必ず充電器の電源ブラグをコンセントから抜いてください。再度コンセントを差し込む際には、充電器が濡れていないことを確認してください。また、濡れている手で抜き差ししないでください。 感雷やけがすすることがあります。





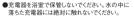






●浴室での使用は絶対にしないでください。感電する場合があります。







・充電器を水につけたり、水をかけたりしないでください。ショート・感電のおそれがあります。



●充電器の電源コードを傷付けたり、無理に曲げた り、引っ張ったり、ねじったり、たばねたり、重い物を 載せたり、挟み込んだり、加工したりしないでください。また、電源コードを熱したものの上に置いたり、 屋外で使用しないでください。電源コードが破損 し、火災・ショート・感電の原因となります。



●充電器底面に表示されている電源以外は使用しないでください、火災・電電の原因となります。この製品は100V-240Vの範囲で稼働するように設計されていますが、電圧互換性を保証するものではありません。スムーズにコンセントに電ブラグが装着できない場合、無理に押し込もうとしないでください。



●乳幼児の手の届くところに本製品を置かないでく ださい。

∧ 危険

●下記のような医用電気機器や家庭用電気治療器の近くでは絶対に使用しない。 *ペースメーカー等の体内植込型医用電気機器



*人工心肺等の生命維持用医用電気機器

*人工心肺寺の生命維持用医用電気機器 *心電計や点滴器等の装着型の医用電気機器

医用電気機器や家庭用電気治療器の誤動作をまねくおそれがあります。

●本機は充電式電池を内蔵しています。火中投入、加熱、高温での充電・使用・放置をしない。発熱・発火・破裂の原因になります。

▲ 警告



●歯や歯ぐきにブラシヘッドを強く当てたり、1カ所に長く当てすぎないで下さい。歯や歯ぐきを傷つけることがあります。歯周病がひどい人などは歯科医師にご相談ください。



●充電器の電源プラグをコンセントから抜くときは、電源コードを持たずに必ず先端の電源プラグを持って引き抜いてください。感電やショートして発火するごとがあります。



●充電時以外は、充電器の電源プラグをコンセントから抜いてください。けがややけど、絶縁劣化による感電・漏電火災の原因になります。



●器具用ブラグにピンやごみを付着させないでください。感電・ショート・発火の原因になります。



●ブラシヘッドのプラスチック部分を歯にあてないでください。歯や歯ぐきを傷つける原因になります。



●治療中の歯や不安定な入れ歯など口腔内に気になる症状がある場合は、その部位での使用はしないでください。けがの原因になります。



●乳幼児(乳歯)や自分で操作ができない方、口内 の感覚が弱い方などは使用しないでください。



●充電器用グラスが破損または割れた場合、使用しないでください。けがの原因になります。

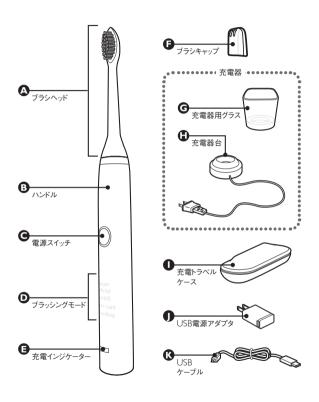


●充電器用グラスが割れた場合はガラスの破片に 注意し、直接手で触れない。掃除機や手袋でガラスの破片をすべて集め、各自治体の処理方法に 従い廃棄してください。

使用上のご注意

- 1 もがひろがったり毛先がつぶれたブラシへッドは使わないようにしてください。破損した毛がブラッシング中に取れてしまうことがあります。このようなこと的でため、また、最適な歯折の除去と機能を維持するために、ブランが目に見えて傷んでいない場合でも、約3カ月ごとのブラシへ小ドの交換をおすすめいたします。
- 2 般の口腔衛生用品を初めてご使用になる場合と同様、過去2カ月間に口腔内の治療や歯ぐきの手術を受けられた場合は、本製 ・ 品をご使用になる前に、あらかじめ歯科医師にご相談ください。
- 3 本製品をご使用の結果、万一激しい出血があった場合や、本製品を使い始めて1週間経過後も出血が認められる場合には、ご使用を中止し、歯科医師にご相談ください。
- $oldsymbol{4}$ ペースメーカー等の体内埋め込み型医療機器をお使いの方が本製品をご使用になる場合は、ご使用になる前にかかりつけの医師・にご相談ください。また、その他健康面で不安なことがある場合も同様にご使用の前にかかりつけの医師にご相談ください。
- 本製品は歯、歯ぐき、および舌の洗浄のために設計されています。本取扱説明書に記載されている以外の目的では使用しないでください。本製品を適可に使用できない場合は、すみやかにご使用を中止してください。また、痛みや不快感が生じた場合はすみやかに医師にご相談ください。
- 6 お子様がご使用の際には、保護者の監督のもとに行ってください。
- 7 ・ 炭酸ナトリウムを含む歯磨き粉をお使いの場合は使用ごとにブラシヘッドをよく水洗いしてください。ブラスチック部のひび割れが生じ ・ る危険性があります。
- メーカー専用の付属品を使用してください。
- Q 本製品は食器洗浄機や乾燥機、電子レンジで洗浄・乾燥しないでください。
- 10 スイッチは、指の腹でスイッチボタンの中心部を押してください。「爪で押すと故障」の原因となります。
- 11 充電器用グラスはガラス素材を使用しています。傷がついたり破損すると、割れる可能性があります。取扱いには十分注意してください。

各部の名称



ブラシヘッドをハンドルに 取り付ける方法

1. 毛先がハンドルの正面を向くようにブラシヘッド の向きをそろえてください。



2. ブラシヘッドが止まるまで、金属シャフトにヘッドを しっかり差し込んで固定してください。 ※ブラシヘッドとハンドルの間にはわずかなすき 間があります。



ソニッケアーの保管 (長期間使用しない場合)

1 充電器の電源プラグをコンセントから抜き、お手入れをします(P15を参照してください)。



2。直射日光を避け、冷暗所で保管してください。





初めてお使いのときや半年以上使われていなかったとき は、充雷開始後数分間、本体の充電中の表示が点滅しない ことがありますが、そのまま充電すると充電表示ランプが 点滅し始めます。

充電器で充電する場合

1 充電器台に充電器用グラスをセットします。



2. 充電器用グラスにハンドルを置き、電源コードをコンセントに差し込みます。



注意

●充電時以外は、充電器の電源プラグをコンセントから抜いてください。けがややけど、絶縁劣化に よる感雷・漏雷火災の原因になります。

充電トラベルケースで、コンセントから充電する場合

1 充電トラベルケースに本体をセットし(●)、充電 トラベルケースとUSB電源アダプタにUSBケー ブルを美し込みます(2)。



USB電源アダプタをコンセントに差し込みます。



★ 注意

●充電時以外は、USB電源アダプタをコンセントから抜いてください。けがややけど、絶縁劣化に よる感電・漏電火災の原因になります。

満充雷するには最低24時間必要です。

- ※充電池を活性化するために24時間以上充電してください。
- ※本製品はリチウムイオン雷池を使用していますので、継ぎ足し充 雷をしても充雷池の寿命には影響ありません。

充電トラベルケースで、USB端子から充電する場合

- ・ 充電トラベルケースに本体をセットし(●)、充電 トラベルケースと、パソコンなどのUSB端子に USRケーブルを差し込みます(2)。
- USB端子が通電していると、充電インジケーター が点灯します。
 - ※通電していない場合、充電インジケーターは点 灯しません。通雷しているUSB端子に接続してく ださい。



充電表示

充雷催促表示

充雷残量が少なくなると、充電インジケーターの黄色 のランプが点滅し、ブラッシングの最後にビープ音が 3回鳴ります(残りの使用時間は約3分)。

電池残量がなくなると、電源スイッチを押したときに ビープ音が10回鳴るので、充電してください。



充雷中

充電中はランプが緑色に点滅します。満充電した本 製品は、日安として2分間のモードを1日2回使用した 場合約3週間使うことができます。

※充電完了表示はありません。



/ 注意

- ●専用の充電器やUSB電源アダプタ、USBケーブルのみを使用してください。
- ●充雷器の上や充電トラベルケースの中にコインやクリップなど、金属製の物を置かないでください。
- ●充電トラベルケースでUSB端子から充電する場合、必ずUL規格認定取得済みのパソコンや USBハブ、USB延長ケーブルを使用してください。UL規格認定を取得していない機器との接続 は保証しておりません。
- ■パソコンなどのUSB端子に接続する際は、感電を避けるため、水まわり(流し台や浴室など)から離 れた場所に置いてください。
- ※充電中は本体が多少あたたかくなりますが異常ではありません。
- ※使用期間の経過による充電池の劣化に伴い充電後の使用回数は減少する場合があります。



イージースタート機能 (振動に慣れていただくための機能)

イージースタートとは、ソニッケアーに慣れていただくまでの間、通常より弱いパワーでお使い頂き、段階的に上げていく機能です。初めてソニッケアーをお使い頂いてから15回目のブラッシングで通常のブラッシングパワーになります。

なお、1回のブラッシング時間が1分未満の場合、1回とカウントされない場合があります。

また、イージースタート機能は工場出荷時にオンになっています。

14回目のブラッシングまでは必ず最低1分間の歯みがきを行ってください。イージースタート機能が正常に動作しない場合があります。

【イージースタートのオンおよびオフ設定】

①ブラシヘッドをハンドルに装着してください。

- ②充電器台に充電器用グラスをセットします。充電器用グラスにハンドルを置き、電源コードをコンセントに 差し込みます。
- ●イージースタート機能をオフにする。

電源スイッチを2秒間押し続けると、ビープ音が1度鳴り、イージースタート機能がオフになります。

- ●イージースタート機能を再びオンにする。
 - 電源スイッチを2秒間押し続けると、ビープ音が2度鳴り、イージースタート機能が再びオンに設定されます。
- ※ソニッケアーの優れた歯垢除去効果が損なわれますので、慣れるための最初の準備期間を過ぎた後にイージースタート機能を使い続けることはおすすめしません。

スマートタイマー機能(ブラッシング自動停止機能)

スマートタイマー機能は、設定されたブラッシング時間で自動的に停止する機能です。 ブラッシング時間の設定詳細についてはP14を参照してください。

※米国の歯科専門家は1日2回各2分間以上のブラッシング時間を推奨しています。

カドペーサー機能 (時間の区切りをビープ音でお知らせする機能)

カドペーサー機能は、時間の区切りをビーブ音でお知らせする機能です。口腔内を均等にくまなくブラッシングすることができます。

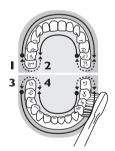
ー定の間隔で短いビーブ音が鳴り、ブラシの振動が一瞬止まります。口腔内をイラストのように4箇所に分け、それぞれを一定の間隔で磨くことができます。それぞれのモード設定によってビーブ音の鳴る間隔は異なります。使い方(P11)およびモード設定(P14)のページもご参照ください。

- 磨き方参考例 -

①上あご右側表裏 ②上あご左側表裏 ③下あご右側表裏 ④下あご左側表裏



①上あご表側(頬側) ②上あご裏側(舌側) ③下あご表側(頬側) ④下あご裏側(舌側)





*使い方のコツ

性能を最大限引き出すために、ブラシヘッド を歯に軽く当ててブラッシングしていただく のがコツです。

1. ブラシヘッドを取り付ける。

ブラシヘッドの毛先がハンドルの正面を向くように、ブラシヘッドを金 属シャフトにまっすぐはめ込んでください。

P6(ブラシヘッドをハンドルに取り付ける方法)を参照してください。



2. ブラシヘッドを数秒間、水でゆすいで濡らします。

お好みにより、歯磨き粉をつけます。



3. 歯磨き粉が飛び散らないように、ブラシヘッドを口腔内に入れてから電源スイッチを押します。

ブラシヘッドを歯と歯ぐきのさかい目に少し角度をつけて軽く当て て、ゆっくりと移動させます。長い毛が歯間に届くよう気をつけて、 同じ箇所で約2秒間ずつブラッシングしてください。ブラシヘッドで 歯を強く磨かないでください。

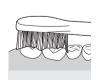
※カドペーサー機能(P10を参照してください)を使うと、口腔内の上下 の歯の表裏、4つのセクションをまんべんなくブラッシングできます。



4. ブラッシングが終わったら、かみ合わせ部分や着色汚れ(ステイン)がある部位を追加でブラッシングすることも可能です。また、お好みによりパワーオンもしくはオフの状態で舌のクリーニング用にもお使いいただけます。

※ソニッケアーは下記の部位にも安心してお使いいただけます。

- 歯列矯正装置(ブラシヘッドの消耗が早まります)
- 歯科補綴物(詰め物、クラウン、ラミネートベニアー)



- ●ソニッケアーを初めてお使いいただくと、少しくすぐったい感じや、ちくちくした感じを受けることがありますが、慣れるにつれ、この感じは少なくなっていきます。
- ●ソニッケアーの動きに任せてください。カを入れてこすったりすると、逆効果です。
- **5** ブラッシングを終えると、設定モードに合わせて自動的にスイッチが切れます。 さらに磨きたい場合は、もう一度スイッチを入れます。
- 6. ブラッシング後は、口を水でゆすぎます。
- 7. 使用後は、必ずブラシヘッドを水で洗ってください。水道蛇口から水を出して、ブラシヘッドに残っている歯磨き粉を洗い流してください。

電源を入れてブラシヘッドを振動させると、よりきれいになります。



※ブラシヘッドが消耗すると、青色のブラシ毛が白くなり交換時期をお知らせします。最良のブラッシング効果を得るため、ブラシヘッドを約3カ月ごとに交換することをおすすめします(使用頻度、使用方法により変化します)。



以下のポイントに注意していただくと、効果的なブラッシングができます。



奥歯の裏側

- ・ソニッケアーの性能を最大限引き出すために、ブラシヘッドを歯に軽く当ててブラッシングしてください。
- ・カドペーサー機能を利用すると口腔内を均等にくまなくブラッシングできます。
- ・ソニッケアーをはじめてお使いいただく方は、慣れるまでくすぐったく感じることがあります。慣れるとともにこの感覚は減少します。
- ・お好みによって舌のブラッシングにもお使いいただけます。

歯の表面

このような場合

●歯列矯正装置をつけている方

歯と歯列矯正装置の間に、ブラシの毛先を少し斜めに当てるようにして磨きます。

歯と矯正装置の間にブラシの毛先を無理に押し込まないでください。

●治療後の歯科捕綴物

詰め物、クラウン、ラミネートベニアー等の歯科捕綴物にも安心してご使用いただけますが、何か異常を感じた場合、歯科医師にご相談ください。

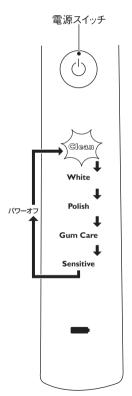
ブラシヘッド交換の目安

用方法により変化します)。

※ブラシヘッドが消耗すると、青色のブラシ毛が白くなり交換時期をお知らせします。 最良のブラッシング効果を得るため、ブラシヘッドを約3カ月ごとに交換することをおすすめします(使用頻度、使 本製品にはブラッシングのモードを選べ る設定機能があります。お好みに合わせ て下記のようにモード設定を変更してく ださい。

モード設定

モード設定の切り替え



- ●電源スイッチを押すごとに、1つずつモードが切り替わ ります。選択されたモードの白色ランプが点灯します。
- ●モードを切り替えたいときは、5秒以内にボタン を押してください。
- ■5秒以上経ってからボタンを押すと、電源が切れます。

押す回数	モード
①回押す	クリーンモード
②回押す	ホワイトモード
③回押す	ポリッシュモード
④回押す	ガムケアモード
⑤回押す	センシティブモード
⑥回押す	パワーオフ

● クリーンモード

歯垢をしつかり落とす通常の ブラッシング(初期設定) ブラッシング時間:2分

ねカイトモード

ボタンを押す

ボタンを押す

歯の表面のステインを落とす動 作(2分間)の後に、歯を磨きあ げ光沢を与えます(30秒) ブラッシング時間:2分30秒

おリッシュモード

歯を磨きあげ光沢を与えます

ボタンを押す 🖶

ブラッシング時間:1分

4 ガムケアモード

歯垢をしっかり落とす通常の歯 磨き(2分間のクリーンモード)の 後に歯と歯ぐきの境目をやさしく マッサージし(1分間) 歯ぐきの 健康を向上させます ブラッシング時間:3分

ボタンを押す

敏感な歯と歯ぐきをやさしく ブラッシング ブラッシング時間: 2分

ボタンを押す 6 パワーオフ

動作が止まります

ボタンを押す

ハンドルおよび充電器の お手入れの仕方

★注意

本製品はすべて(充電器用グラスを含め)食器 洗浄機や乾燥機、電子 レンジで洗浄・乾燥しないでください。

ハンドル

- ブラシヘッドを外して金属シャフト部を ぬるま湯で洗浄してください。
 - ※金属シャフト上のゴム製シールを先の 尖ったもので突き刺さないようにしてく ださい。破損する可能性があります。



ハンドル表面を湿らせた布で全体的にむらなく拭いてください。



ブラシヘッド

1 ご使用のたびにブラシヘッドと毛先を水で洗い自然乾燥させてください。



 ハンドルからブラシヘッドを外して接合 部を少なくとも1週間に1回ぬるま湯で 洗浄してください。



- ●最良のブラッシング効果を得るため、ブラシヘッドを約3カ月ごとに交換することをおすすめします(使用頻度、使用方法により変化します)。
- ●破損の兆候が見えた場合は、速やかにお取り換えください。
- ●ソニッケアー ダイヤモンドクリーン ブラシヘッドを必ずお使いください。

充電器

- **1** お手入れの前に必ず充電器台の電源プラグを コンセントから抜いてください。
- 3. 充電器用グラスを水で洗い、自然乾燥させてく ださい。
- 2 布で充電器台の表面をきれいに掃除してください。



- ・充電器台は絶対に水の中に入れないでください。
- ・充電器用グラスはガラス素材を使用しています。傷がついたり破損すると、割れる可能性があります。取扱いには十分注意してください。



・お手入れの際、シンナー、ベンジン、アルコール類を使用すると、変色、変形の原因にもなりますので、絶対に使用しないでください。また、洗剤もご使用にならないでください。充電器のお掃除の時に、電源コード・ブラグを調べてください。もし電源コード・ブラグの異常がありましたら、事故防止のため使用を中止し、お買い求めの販売店か小泉成器修理センターにお問い合わせください。



リチウムイオン電池のリサイクルについて

この製品はリチウムイオン電池を使用しています。リチウムイ オン電池はリサイクル可能な貴重な資源です。ご使用済み の製品の廃棄に際しては、リチウムイオン電池を取り出し、 各自治体の処理方法に従いリサイクルにご協力だざい。





- ・製品を廃棄するとき以外は、絶対に本体を分解しないでください。
 - ・一度分解したハンドルは安全上の理由から、絶対に再使用しないでください。

充電池の取り外し方

- ・必ず1~4の手順に従って作業を行ってください。
- ・作業を行う際は目、手、指などをけがされないように注意してください。
- 1. ハンドルを充電器から取り出し、スイッチを "ON"にして完全に動作しなくなるまで電池を 放電させてください。何度もこのステップを繰り 返して完全に動作しなくなったことをご確認ください。
- ハンドル下部を叩いて外部カバーを壊し(●)、 充電池ホルダーを引き抜きます(●)。



2. ハンドルを布で包み表面の頑丈な場所に置き、 ハンドルの底から2センチの位置をハンマーで軽く叩きます(動)。ハンドルを90度回転させ(動)、 底のキャップが外れるまで(動)繰り返します。



4. 充電池の端のあたりで回路基盤の下にドライバーの先を入れてドライバーをひねり、充電池と回路基盤の接続部を壊してください。回路基盤を取り除き、ドライバーを使って充電池を完全に取り外してください。



- ※取り出した充電池は⊕、○端子をショートさせないように注意してください。
 ※充電池の交換はできません。
- ※充電器用グラスの廃棄に際しても、各自治体の処理方法に従ってください。

故障かな?と 思ったら

故障かな?と思ったら お調べください。

作動しない。

- ●充電残量をご確認ください(詳しくはP8をご覧ください)。
- ●コンセントに充電器の電源プラグがきちんと差し込まれていることを確認して ください。
- ●場合によっては、ブラシヘッドを再度装着、あるいは交換する必要があるかもしれません。

動作がおかしし1(例:動きにムラがある、ブラッシング中にブラッシング力が弱くなった)。

●充電池を活性化するために24時間以上充電してください。

充電しても数分しか使えない。

●充電時間が短い可能性があります。充電池を活性化するために24時間以上 充電してください。

ブラッシングの力が弱く感じる。

- ●ブラシヘッドを押し当てすぎると、ブラシの振幅が小さくなります。 ブラシヘッドは歯に軽く当てるようにしてください。
- ●イージースタート機能が働いている可能性があります。 詳しくはP9をご覧ください。
- ●充電が不十分な場合もありますので、再度24時間以上充電してください。
- ●ブラシヘッドが約3カ月に一度交換されているかどうかご確認ください(使用 頻度、使用方法により変化します)。

ブラッシング中、一瞬毛先の動きが止まる。

●カドペーサー機能により、口腔内を均等にくまなく磨けるよう30秒または15秒ごとに短いビーブ音が鳴り、ブラシヘッドの振動が一瞬止まります。 詳しくはP10をご覧ください。

使い始めてから1分~3分程度でブラシヘッドの動作が止まる。)・

- ●スマートタイマー機能により、電源スイッチを入れてから1分~3分経過する と自動的に動作がとまります。詳しくはP9をで覧下さい。
- ●モード設定により1分(ポリッシュモード)、2分30秒(ホワイトモード)、3分(ガムケアモード)のブラッシング時間の設定が可能です。詳しくはP14をご確認ください。

ブラシヘッドが歯にあたる時にガタガタ音がする。

●ブラシを少し斜め(45°)にあててください。詳しくはP13をご覧ください。

変なにおいがする。

- ●ハンドル、ブラシヘッド、充電器をお手入れしてください。 詳しくはP15をご覧ください。
- * 以上の点検により、正常な状態に戻らない場合は、お買い求めの販売店か小泉 成器修理センターにお問い合わせください。

1 IMPORTANT SAFEGUARDS

READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USE.

DANGERS

To reduce the risk of electrocution:

- Always place and store the charger at a safe distance from water.
- · Unplug the charger immediately if it falls into water.
- · Never use a charger with a damaged cord or plug.

WARNINGS

To reduce the risk of burns, electrocution, fire or physical injury:

- Do Not use attachments other than those recommended by the manufacturer.
- Do Not plug the charger into an outlet with a voltage other than specified on the bottom of the charger. This product is designed to operate within a range of 100 to 240 volts. Voltage converters Do Not warrant voltage compatibility.
- Never force the plug into an outlet; if the plug does not easily fit into the outlet, discontinue use.
- Discontinue use if the product appears damaged in any way (brush head, handle, charger).
- · Do not use the charger if it has dropped into water.
- · Keep the cord away from heated surfaces.
- · Do not use the charger outdoors.
- This product contains no user-serviceable parts. Refer to "Warranty and Service" if the appliance no longer works properly or needs repair.

- Use this appliance only for its intended use as described in this document or as recommended by your dental professional.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory, or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Sonicare is a personal care device and is not intended for use on multiple patients in a dental office or institution.
- Use UL Listed computer, USB Hub, or USB duplex receptacle when charging the toothbrush handle in the travel case.
- When using a computer to recharge the toothbrush handle, the computer should be located away from sources of water (i.e. sink or tub) so as to avoid electrical shock.

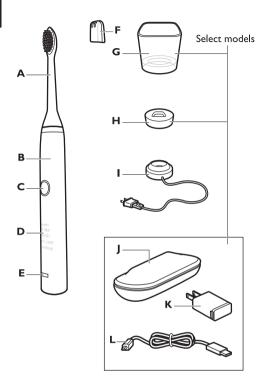
MEDICAL WARNINGS

- Consult your dental professional before you use this product if you have had oral or gum surgery in the previous 2 months.
- Contact your dental professional if excessive bleeding occurs after using this product or bleeding continues to occur after 1 week of use.
- Discontinue use of this product and contact a physician/dentist if discomfort or pain is experienced.
- This product complies with the safety standards for electromagnetic devices. If you have a pacemaker or other implanted device, contact your physician or the device manufacturer prior to use.
- · Consult your physician if you have other medical concerns.

Electromagnetic fields (EMF)

This Philips product has been tested and is compliant with safety standards for electromagnetic devices. If handled properly and according to the instructions in this user manual, the product is safe to use.

SAVETHESE INSTRUCTIONS



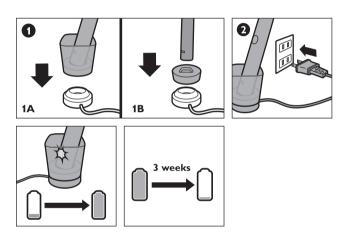
- A Brush head
- B Handle with ergonomic shape
- C Recessed power on/off button
- D Hidden brushing mode display
- E Charge indicator
- F Hygienic travel cap

- G Charger glass
- H Charging stand
- Charging base
- J Charging travel case
- K USB wall adapter
- L USB cord

BEFORE FIRST USE

Charge Sonicare - Charge for 24 hours before first use. Charge indicator flashes green until fully charged. Rapid yellow flashing indicates charge is extremely low (fewer than 3 uses left). Refer to "Traveling with your Sonicare" for additional charging methods. The charger is designed to properly charge only one (1) handle at a time. Do not place metallic objects in the charger glass as handle charging may be affected and may cause the charger to overheat.

This charger is not compatible with previous models of Sonicare.



4 USING YOUR SONICARE

Brush - Gently move the brush head slowly across the teeth in a small back and forth motion so the longer bristles reach between your teeth. Do not scrub like a manual toothbrush. Apply light pressure to maximize Sonicare's effectiveness and let the Sonicare do the brushing for you.

The Quadpacer is an interval timer that has a short beep and pause to remind you to brush the 4 sections of your mouth. Depending on the brushing mode you have selected, the Quadpacer beeps at different intervals during the brushing cycle.

Clean The ultimate in plaque removal (Standard mode).

White 2 minutes of whitening mode to remove surface stains and 30 seconds

to brighten and polish your front teeth.

Polish
Ouick 1-minute mode to brighten and polish your front teeth.

Polish Quick 1-minute mode to brighten and polish your front teeth.

Gum care Complete mode combines Clean mode with an additional minute to

gently stimulate and massage gums to improve gum health.

Sensitive Extra gentle mode for sensitive teeth and gums.



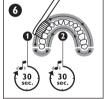


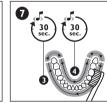






Clean	\rightarrow	2 min.
White	\rightarrow	2:30 min
Polish	\rightarrow	1 min.
Gum care	\rightarrow	3 min.
Sensitive	→	2 min.



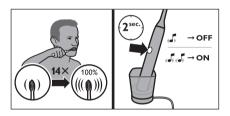


GETTING USED TO YOUR SONICARE

Easy-start - The Sonicare may feel ticklish upon first use. To help you ease into the Sonicare experience, the Easy-start feature will gradually increase the sonic power over the first 14 brushings. Brushing must last at least 1 minute to properly advance through this ramp-up cycle.

Easy-start may be deactivated - Place the handle in the plugged-in charger (either charging base or travel case) - Push and hold the on/off button for 2 seconds; 1 beep indicates the Easy-start feature has been deactivated; 2 beeps indicate the feature has been reactivated.

Clinical studies are performed with the Sonicare fully charged and the Easy-start feature deactivated.

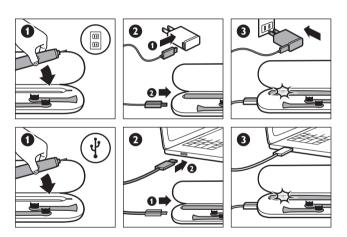


TRAVELING WITH YOUR SONICARE

Charge via wall outlet - Place the handle in the charging travel case, plug the USB cord into the travel plug, and plug into an electrical outlet. The charge indicator on the handle flashes green until fully charged.

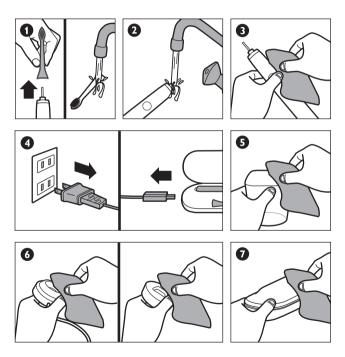
Charge via USB - Remove the USB cord from the travel plug, and insert the USB plug into any USB port. Use Only Philips USB wall adapter and USB cable provided.

Use Only UL Listed devices as an alternate method of charging the toothbrush handle in the travel case (i.e. UL listed Computer, USB Hub). This charger is not compatible with previous models of Sonicare.



CLEANING YOUR SONICARE

Cleaning - Clean the Sonicare periodically. Wipe down and rinse the entire surface with a soft cloth and mild soap, if desired. Do not use sharp objects to clean. Do not clean brush heads, handle, charging base, or travel charger in the dishwasher. Charger glass is top rack dishwasher safe.



STORING YOUR SONICARE

Storing - If the Sonicare will not be used for an extended period of time, unplug the charger, clean the product, and store it in a cool, dry place away from direct sunlight.



PRODUCT LIFE

Please note this process is not reversible - Do not throw away the appliance with the normal household waste at the end of its life, but hand it in at an official collection point for recycling. Dispose of the battery at an official collection point for batteries. By doing this, you help to preserve the environment.

Only remove the battery at the end of the product's life - Doing so earlier will destroy the product. Observe basic safety precautions.

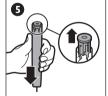
To separate the batteries from the housing case: Place the handle on a solid surface and lightly tap the housing one inch from the bottom edge with a hammer. Rotate the handle 90 degrees, and repeat until bottom cap separates from the handle.















10 SUPPORT



LOCATING THE MODEL NUMBER

Look on the bottom of the unit for the model number (HX9383, HX9343 or HX9333).

WARRANTY AND SERVICE

Philips warrants its products for 2 years after the date of purchase.

Defects due to faulty materials and workmanship will be repaired or replaced at Philips' expense provided that convincing proof of purchase in the qualifying period is provided.

WARRANTY EXCLUSIONS

What is not covered under the two-year warranty:

- · Brush heads
- Damage caused by misuse, abuse, neglect, alterations or unauthorized repair
- · Normal wear and tear, including chips, scratches, abrasions, discoloration or fading

IMPLIED WARRANTIES

ANY IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, SHALL BE LIMITED TO THE DURATION OF THE EXPRESS WARRANTIES SET FORTH ABOVE. IN SOME STATES LIMITATIONS ON DURATION OF IMPLIED WARRANTIES DO NOT APPLY.

LIMITATION OF REMEDIES

IN NO EVENT SHALL PHILIPS OR ANY OF ITS AFFILIATED OR SUBSIDIARY COMPANIES BE LIABLE FOR ANY SPECIAL, INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES BASED UPON BREACH OF WARRANTY, BREACH OF CONTRACT, NEGLIGENCE, TORT, OR ANY OTHER LEGAL THEORY, SUCH DAMAGES INCLUDE, WITHOUT LIMITATION, LOSS OF SAVINGS OR REVENUE; LOSS OF PROFIT; LOSS OF USE; THE CLAIMS OF THIRD PARTIES INCLUDING, WITHOUT LIMITATION, DENTISTS AND DENTAL HYGIENISTS; AND COST OF ANY SUBSTITUTE EQUIPMENT OR SERVICES. SOME STATES DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OR LIMITATION OF INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES.

保証書と修理サービスについて (必ずお読みください)



〈保証書・最終ページに付属〉

- ●保証は、本製品を購入された方のみ適用されます。
- ●保証書は、必ず「お買い上げ日・販売店名」等の記入をお確かめのうえ、販売店から受け取っていただき、 内容をよくお読みになったあと大切に保管してください。

保証期間	保証期間 お買上げ日から2年間	
対象部分	ハンドル、充電器台、充電トラベルケース (ブラシヘッド、充電器用グラスは除く)	

【補修用性能部品の最低保有期間】

- ●補修用性能部品の最低保有期間は製造打ち切り後6年です。
- ●性能部品とは、その製品の機能を維持するために必要な部品です。

【ご不明な点や修理に関するご相談は】

●修理に関するご相談ならびにご不明な点は、お買い上げの販売店または、小泉成器修理センターにお問い合わせください。

【修理を依頼されるときは】

●修理をご依頼されるまえに、この取扱説明書をよくお読みいただき、再度点検してください。尚、異常のあるときはご使用を中止し、ハンドルと充電器をセットでお買い上げの販売店または小泉成器修理センターへご依頼ください。

【保証期間中は】

●製品に保証書を添えてお買い上げの販売店にご持参ください。 保証書の記載内容により無料修理いたします。

【保証期間が過ぎているときは】

お買い上げの販売店または小泉成器修理センターにご相談ください。ご希望により商品を検査の上、有料に て交換対応させていただきます。

【海外での本製品の保証及びアフターサービスについて】

- ●本製品の保証は海外においても有効です。
- ●日本国以外のフィリップスサービス部門においても保証期間内及び保証期間の経過後のアフターサービスを 受けることができますが、この場合多少日数を要することもあります。
- ●海外にてアフターサービスを受けられる場合は、現地のフィリップスサービス部門にお問い合わせください。尚、 お困りの点がございましたら下記までご連絡ください。

Philips Oral Healthcare, Inc. 221000 Bothell Everett Hwy, Bothell, WA 98021-8431 U.S.A.

Phone:+1 (800) 682-7664



 表買い上げ日
 年月日

店 名

TEL. ()

ご使用の時このような症状はありませんか?

- ▲体にさわると時々雷気を感じる。
- ●こげくさい臭いがする。
- ●電源コードを動かすと通電したり、しなかったりする。
- ●その他の異常、故障がある。

このような症状の時は、故障や事故防止のため、スイッチを切り、 電源ブラグをコンセントからはずして、必ず販売店にご相談ください。



愛情点検

1	仕	様

品 名	音波式電動歯ブラシ		
形 名	ソニッケアー ダイヤモンドクリーン 300シリーズ		
品 番	HX9333/04		
ハンドル品番	HX9340		
USB電源アダプタ品番	HX9200		
充 電 器 台 品 番	HX9100		
充電トラベルケース品番	HX9210		
質量(本体+ブラシヘッド)	135g		
定格電圧	AC100V~240V、50/60Hz		
ブ ラ シ 振 動 数 約31,000ストローク/分			
充 電 時 間	約24時間		
使 用 時 間	満充電後、通常使用(目安として) (2分間のブラッシングを1日2回)で約3週間		
使 用 充 電 池	リチウムイオン電池(Li-ion)		
消費電力	充電器台 USB電源アダプタ 充電トラベルケース 1.4~1.6W 3.5W 1.2~1.5W		

→ ブラシヘッド ●

- ●最良のブラッシング効果を得るため、ブラシヘッドを約3カ月ごとに交換することをおすすめします。 (使用頻度、使用方法により変化します)。
- ●破損の兆候が見えた場合は、速やかにお取り換えください。
- ●ソニッケアー ダイヤモンドクリーン ブラシヘッドを必ずお使いください。

製造元

Philips Oral Healthcare, Inc. 221000 Bothell Everett Hwy, Bothell, WA 98021-8431 U.S.A.

日本販売代理店

小泉成器株式会社

〒541-0051 大阪市中央区備後町3-3-7



無料修理規定

〈無料修理規定〉

- 1. 保証期間内に取扱説明書、本体貼付ラベル等の注意書に従った正常な使用状態で故障した場合には無 料修理します。
- 保証期間内に故障して無料修理をお受けになる場合には、商品と本書をご持参、ご提示のうえ、お買い上げの販売店または、小泉成器修理センターにご依頼ください。
- 3. ご転居の場合は事前にお買い上げの販売店にご相談ください。
- 4、ご贈答、ご転居でお買い上げの販売店に修理を依頼できない場合は、小泉成器修理センターにご相談ください。
- 5. 保証期間内でも次の場合には有料修理になります。
 - ①使用 Lの誤り及び不当な修理や改造による故障及び損傷。
 - ②お買い上げ後の輸送、移動、落下等による故障及び損傷。
 - ③火災、地震、水害、落雷、その他の天災地変、公害や異常電圧による故障及び損傷。
 - ④一般家庭以外(例えば、業務用の長時間使用)に使用された場合の故障及び損傷。
 - ⑤本書の提示がない場合。
 - ⑥本書にお買い上げ年月日、お客様名、販売店名の記入のない場合、或は字句を書き換えられた場合。
- ※この保証書は、本書に明示した期間、条件のもとにおいて無料修理をお約束するものです。従ってこの保証書によってお客様の法律トの権利を制限するものではありません。
- ※保証期間経過後の修理・補修用性能部品の保有期間について 詳しくは、取扱説明書の保証とアフターサービスの項目(P32)をご覧ください。
- ※お客様にご記入いただいた個人情報(保証書の控え)は保証期間内のサービス活動及びその後の安全点検 活動のために利用させていただく場合がございます。こ了承ください。また個人情報は、株式会社フィリップスエ レクトロニクスジャパンのホームページ http://www.philips.co.jp/ に掲載されている「お客様の個人情報の 取り扱いについての当社の方針 に基づき適切に管理いたします。

〈 ソニッケアー 保証書 持込修理

CERTIFICATE OF PURCHASE

この保証書は、本書記載内容で無料修理を行うことをお約束するものです。お買い上げの日から下記 期間中に故障が発生した場合は、本書をご提示のうえ、お買い上げの販売店または小泉成器修理セ ンターに修理をご依頼ください。

お客様にご記入いただいた個人情報(保証書の控え)は、株式会社フィリップスエレクトロニクスジャパン のホームページ http://www.philips.cojp/ に掲載されている「お客様の個人情報の取り扱いについ ての当社の方針 に基づき適切に管理いたします。

品			名	音波式電動歯ブラシ	
形			名	ソニッケアー ダイヤモンドクリーン 300シリーズ (HX9333/04)	
保	証	期	間	お買い上げ日より2年	
対	象	部	分	ハンドル、充電器台、充電トラベルケース(ブラシヘッド、充電器用グラスは除く)	
お	買い	上に	ቻ 日	年 月 日	
				ご住所〒	
お	2	\$	様	ご芳名	
				電話番号	
				販売店·住所·電話番号	
*	販	売	店		
^`	7454	,,,			
1					

- ★ 保証書は再発行しませんので大切に保管してください。
- ★ ご販売店様へ この保証書はお客様へのアフターサービスの実施と責任を明確にするものです。贈答品、記念品の場合も含めて必ず記入捺印してお客様にお渡しください。
- ★ 製品に関するお問い合わせ

フィリップスお客様情報センターナビダイヤル(全国共通)

0570(07)6666

★ 修理に関するお問い合わせ

小泉成器修理センター ナビダイヤル(全国共通)

0570(09)8888

★ 部品に関するお問い合わせ

小泉成器部品センター ナビダイヤル(全国共通)

0570(09)2222

ナビダイヤルにかからない時は TEL 06(6261)8230 FAX 06(6264)5170 フィリップスコンシューマーライフスタイル事業部 日本販売代理店 小泉成器株式会社 〒541-0051 大阪市中央区備後町3-3-7

ナビダイヤルにかからない時は 小泉成器東日本修理センター TEL 048(718)3340 〒344-0127 埼玉県春日部市水角1190 小泉成器西日本修理センター TEL 06(6613)3145 〒559-0033 大阪市住之江区南港中1-3-98

ナビダイヤルにかからない時は TEL 06(6613)3211

受付時間:平日9:00~17:30 (土・日・祝日・夏期休暇・年末年始を除く)

この印刷物は再生紙を使用しております。

100% recycled paper A

4235.020.47211

©2011 Koninklijke Philips Electronics N.V.(KPENV) All rights reserved. 記載されている製品名などの固有名詞は、Koninklijke Philips Electronics N.V. の商標または登録商標です。

Reg. U.S. Pat. & Tm. Off.